

the far off battle-field. The answer to this question emanates from Sanjaya himself :—

व्यासप्रसादाच्छ्रुतवानेतद्गुह्यमहं परम् ।

योगं योगेश्वरात्कृष्णात्साक्षात्कथयतः स्वयम् ॥ ७५

व्यास-प्रसादात् श्रु-तवान् एतत् गुह्यम् अहम् परम् ।

योगम् योग-ईश्वरात् कृष्णात् साक्षात्-कथ-यतः स्वयम् ॥

vyāsaprasādāc chrutavān etad guhyam aham param ।
yogam yogesvarāt kṛṣṇāt sākṣāt kathayataḥ svayam ॥

व्यासप्रसादात् *vyāsa prasādāt* through the grace of Vyasa श्रुतवान् *śrutavān* I have heard एतत् *etat* this गुह्यम् *guhyam* secret अहम् *aham* I परम् *param* supreme योगम् *yogam* yoga योगेश्वरात् *yogesvarāt* from the Lord of yoga कृष्णात् *kṛṣṇāt* from Krishna साक्षात् *sākṣāt* directly कथयतः *kathayataḥ* declaring स्वयम् *svayam* himself

Through the grace of Vyasa have I heard the supreme and most profound yoga direct from Krishna, the Lord of Yoga, Himself declaring it. 75

The sage Vyasa blessed Sanjaya with the divine eye. The powers of clairvoyance and clairauidence came upon him as a result of this divine gift. It was therefore, possible for him to intuit all that transpired there, including the vision of the cosmic form of Iswara, that was revealed to Arjuna.

That it was a rare privilege bestowed on him is further reverently declared :—

राजन्संस्मृत्य संस्मृत्य संवादमिममद्भुतम् ।

केशवार्जुनयोः पुण्यं हृष्यामि च मुहुर्मुहुः ॥ ७६

राजन् सम्-स्मृ-त्-य संस्मृत्य सम्-वादम् इमम् अद्भुतम् ।

केशव-अर्जुनयोः पुण्यम् हृष्यामि च मुहुः मुहुः ॥